

Statement of Work
Attachment VI
U.S. Embassy, Tashkent
Concrete slab on-grade pouring for new parking spaces

Statement of Work	Перечень работ
<p>A. <u>Introduction (technical)</u></p> <p>A.1. Project content:</p> <p>A.1.1. Removal of existing grass 132m² with an appropriate layer of soil, trees, concrete pad, light poles</p> <p>A.1.2. Pouring new concrete slabs 132m², awning foundations, light pole foundations and curbs as displayed in the provided drawings</p> <p>A.2. Project requirements:</p> <p>A.2.1. Perform the project strongly in accordance with actual Statement of Work and provided drawings</p> <p>A.2.2. Any questions related to construction and installation activities shall be considered with FAC representative</p> <p>A.2.3. The project shall be performed in weather conditions when air temperature is not higher than +35°C for proper cement cure.</p> <p>A.3. Project term:</p> <p>A.3.1. Time period of the project will be 20 calendar days from the day contract signed to deliverables date</p> <p>A.3.2. The time period of the project will not depend on off days and holidays</p> <p>A.4. Construction materials:</p> <p>A.4.1. Construction materials shall be provided by contractor after FAC approved</p> <p>A.4.2. It is prohibited to use permanently or temporarily any materials which contents asbestos</p> <p>A.4.3. Use M400 strong concrete mix with water and moisture resistant additives for the project</p> <p>A.4.4. Thickness of the slabs shall be 170mm</p> <p>A.4.5. Reinforcement of the slabs shall be made of 300 by 300mm steel mesh</p> <p>A.4.6. AIII, Ø12mm rebar shall be used for the reinforcement mesh</p>	<p>A. <u>Ознакомление (техническая часть)</u></p> <p>A.1. Состав проекта:</p> <p>A.1.1. Демонтаж существующего газона 132m² с надлежащим слоем грунта, деревьев, бетонной плиты, осветительных опор</p> <p>A.1.2. Заливка новых бетонных плит 132m², фундаментов навесной крыши, фундаментов осветительных опор и бордюров как изображено на предоставленных чертежах</p> <p>A.2. Требования к проекту:</p> <p>A.2.1. Проект выполнять строго по предписанному перечню работ и по предоставленным чертежам</p> <p>A.2.2. Возникшие технические и организационные вопросы или проблемы по проекту согласовать с представителем технического отдела посольства.</p> <p>A.2.3. Данная работа должна быть проделана при погодных условиях когда температура воздуха не выше +35°C для соблюдения режима заливки бетона.</p> <p>A.3. Срок проекта:</p> <p>A.3.1. Срок проекта 20 календарных дней со дня подписания контракта до сдачи законченного объекта</p> <p>A.3.2. Срок проекта не будет зависеть от выходных и праздничных дней</p> <p>A.4. Строительные материалы:</p> <p>A.4.1. Материалы предоставляет подрядчик по утверждению технического отдела посольство США</p> <p>A.4.2. Запрещается временное либо постоянное использование каких либо материалов имеющих в своем составе асбест</p> <p>A.4.3. Смесь бетона использовать марки M400 с добавлением пластификатора не пропускающий воду и влагу</p> <p>A.4.4. Толщину плит принимать 170мм</p> <p>A.4.5. Армировать плиты сеткой ячейками 300 на 300мм</p> <p>A.4.6. Для сетки использовать стальные стержни АIII, Ø12</p>

If there is a conflict between the English version and Russian.

THE ENGLISH PREVAILS!

Statement of Work
Attachment VI
U.S. Embassy, Tashkent
Concrete slab on-grade pouring for new parking spaces

<p>A.4.7. There shall 70mm reinforcement clearance at all sides</p> <p>A.4.8. There shall be Ø22, L=360mm rebar at 300mm in expansion joints mechanically connecting the slabs</p> <p>A.4.9. There shall be 10mm backer rod and seal used to fill the expansion joints</p> <p>A.4.10. Strongly keep sizes of existing slabs when pouring new slabs</p> <p>A.5. Tools, machines, vehicles, consumable materials and power:</p> <p>A.5.1. Tools, machines, vehicles, consumable materials to be provided by contractor</p> <p>A.5.2. The Embassy will provide electrical power and technical water from stationary feeders</p> <p>A.6. Work safety:</p> <p>A.6.1. Only safety training passed specialists and labors of contractor should be allowed to the project</p> <p>A.6.2. All the safety equipment shall be provided by contractor</p> <p>A.6.3. Contractor shall be responsible for emergency cases (body injury, fatal outcome, damage and corrosion of facilities) when conducting the project</p> <p>A.6.4. Contractor shall keep the construction site clean, clean the site at the end of each working day and clean totally at the end of the project for deliverables</p> <p>B. <u>Removal</u></p> <p>B.1. Remove existing grass and a layer of soil, trees, concrete pad, light poles</p> <p>B.2. Remove all accumulated debris from the Embassy</p> <p>C. <u>Installation</u></p> <p>C.1. Dig out existing light pole power lines and dig out new trench for new power lines. FAC</p>	<p>A.4.7. Защитные прослойки арматуры принимать 70мм со всех сторон</p> <p>A.4.8. Связывать плиты стальными прутами АІ, Ø22, L=360мм, шагом 300мм для температурного расширения</p> <p>A.4.9. Расширительные швы заполнить веревкой Ø10мм пропитанный антикоррозийной житкостью. Поверх веревки заполнить силиконом.</p> <p>A.4.10. Размер плит принимать повторяя размер существующих плит.</p> <p>A.5. Инструменты, техника, транспорт, расходные материалы и энергия:</p> <p>A.5.1. Инструменты, техника, транспорт, расходные материалы предоставляет подрядчик</p> <p>A.5.2. Заказчик предоставит с постоянных стационарных источников электрическую энергию и не питьевую воду</p> <p>A.6. Техника безопасности работы:</p> <p>A.6.1. Подрядчик допускает к проекту специалистов и рабочих прошедшие инструктированных по технике безопасности.</p> <p>A.6.2. Все средства техники безопасности предоставляет подрядчик.</p> <p>A.6.3. За чрезвычайные случаи и их последствия (телесные травмы либо фатальный исход, порча и разрушение строений) во время ведения данного проекта ответственность несет подрядчик</p> <p>A.6.4. Подрядчик обязуется соблюдать чистоту рабочего участка, чистить ее в конце каждого рабочего дня и убрать генерально в конце проекта для сдачи</p> <p>B. <u>Демонтаж</u></p> <p>B.1. Демонтировать существующий газон с надлежащим слоем грунта, деревьев, бетонной плиты, осветительных опор</p> <p>B.2. Вывести демонтированный строительный мусор из посольства</p> <p>C. <u>Монтаж</u></p> <p>C.1. Выкопать существующую проводку электричества осветительных опор и выкопать новые траншеи для</p>
---	--

If there is a conflict between the English version and Russian.

THE ENGLISH PREVAILS!

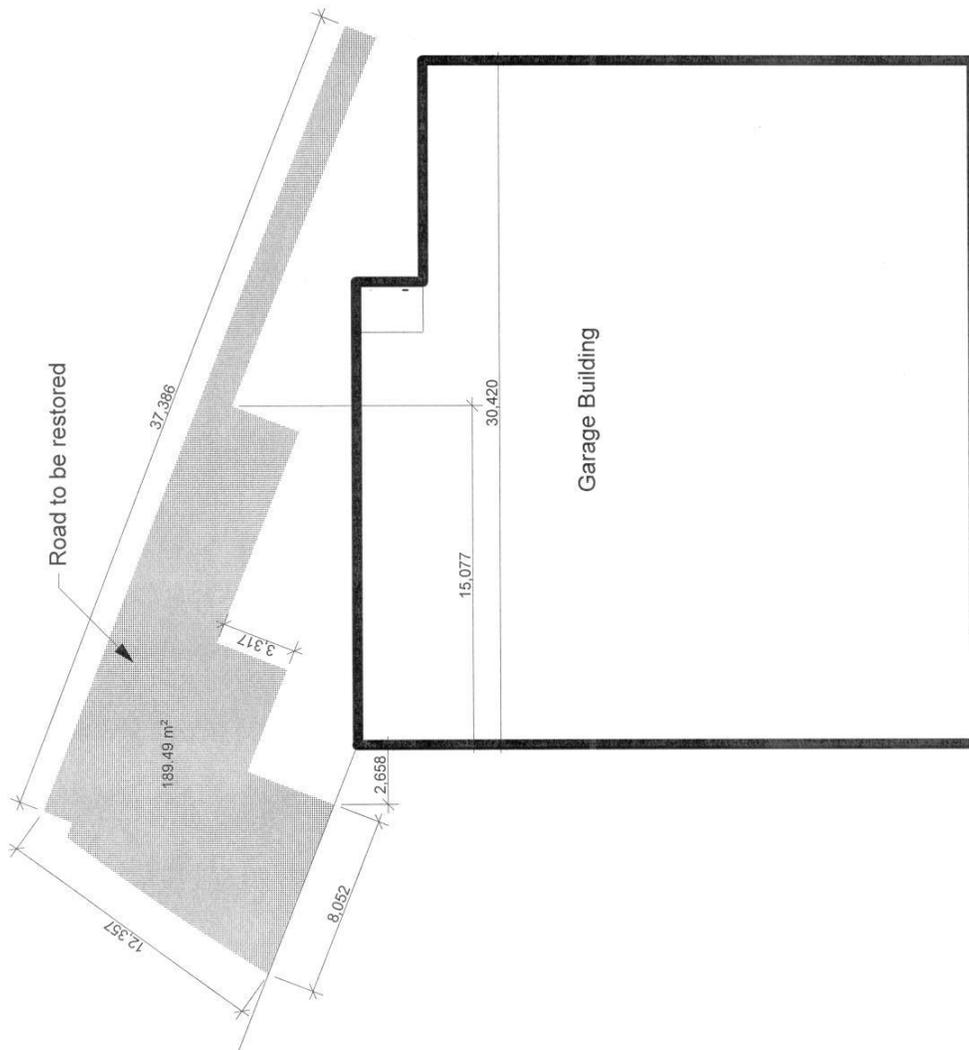
Statement of Work
Attachment VI
U.S. Embassy, Tashkent
Concrete slab on-grade pouring for new parking spaces

<p>will run new power lines.</p> <p>C.2. Fill back the trenches after new lines are installed, and compact the soil for the whole concrete area</p> <p>C.3. Put the layer of gravel according to the drawings</p> <p>C.4. Pour new light pole foundations, new awning foundations, curbs and concrete slabs in accordance with the stated above reinforcement and using vibrator to compact the mix</p> <p>C.5. Finish top surface of new slabs like existing slabs</p> <p>D. Deliverables</p> <p>D.1. Clean the site and new structure of debris, dust, clay, mixture drops, spark spots and loss</p> <p>D.2. Project tolerance:</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.1. Angle 1%</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.2. Line 3mm on 3000mm</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.3. Main dimensions 20mm</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.4. Detail dimensions 10mm</p> <p>D.3. The newly poured slabs will have 1years warranty, to cover any part and labor. Due to poor installation or product failure.</p>	<p>новой проводки. Посольство протянет новую проводку.</p> <p>C.2. Засыпать траншеи обратно после монтажа новой проводки? И от трамбовать грунт под все бетонные плиты</p> <p>C.3. Положить слой гравия соответственно чертежам</p> <p>C.4. Залить фундаменты осветительных опор, фундаменты навеса, бордюры и бетонные плиты с предписанным армированием и выводом воздушных пор вибратором</p> <p>C.5. Обработать рабочую поверхность плит подобно существующих</p> <p>D. Сдача, приёмка</p> <p>D.1. Почистить рабочий участок от строительного мусора пыли, грязи, капель растворов</p> <p>D.2. Допустимые отклонения от проекта</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.1. Угловой допуск: 1%</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.2. Линейный допуск: 3мм на 3000мм</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.3. Допуск габаритных размеров 20мм</p> <p style="padding-left: 20px;">D.2.4. Допуск детальных размеров 10мм</p> <p>D.3. Новые плиты должны иметь годовую гарантию, покрывающий все детали и рабочую силу в случай брака продукта либо некачественной установки.</p>
--	---

If there is a conflict between the English version and Russian.

THE ENGLISH PERVAILS!

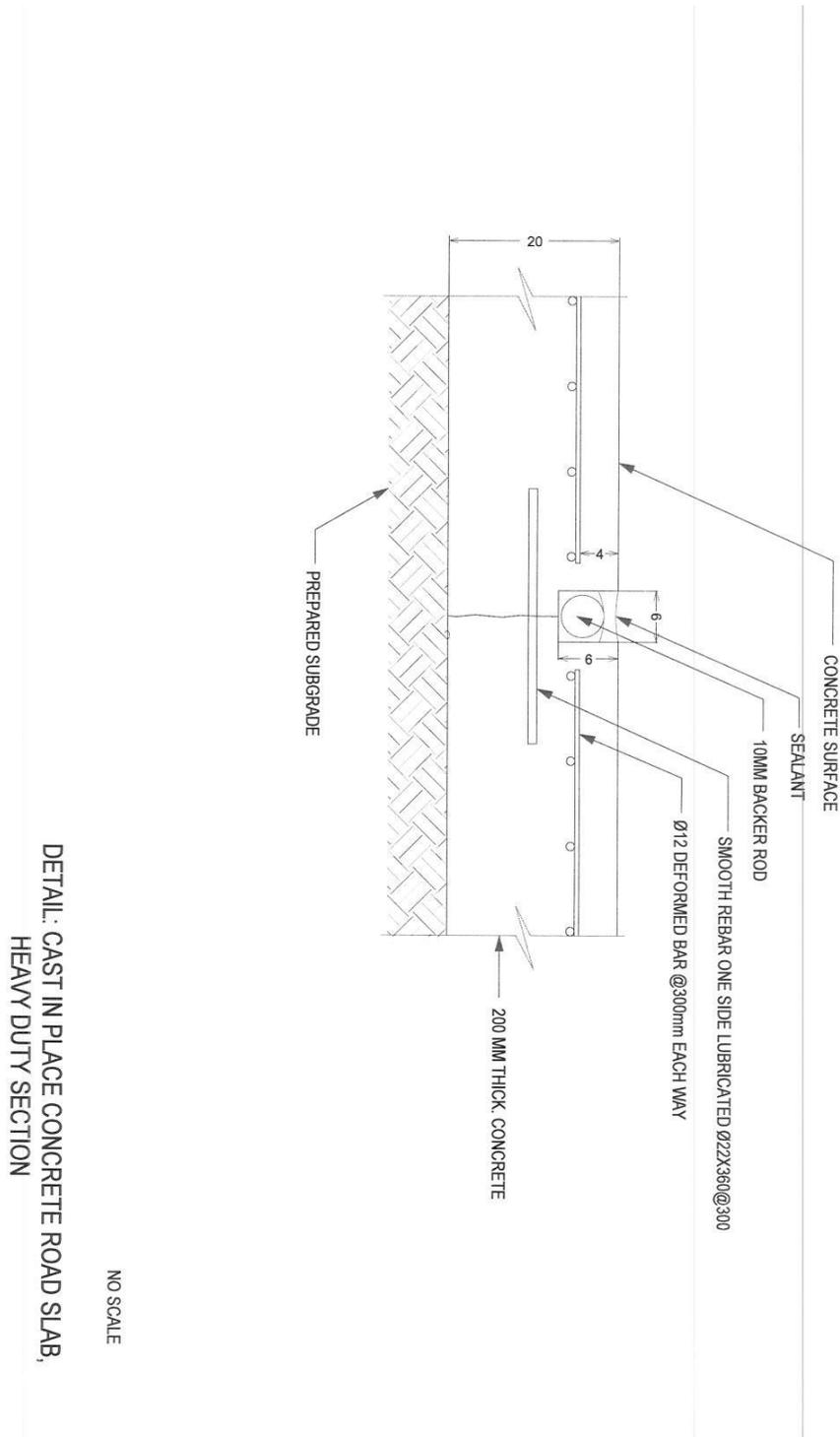
Statement of Work
Attachment VI
U.S. Embassy, Tashkent
Concrete slab on-grade pouring for new parking spaces



If there is a conflict between the English version and Russian.

THE ENGLISH PERVAILS!

Statement of Work
 Attachment VI
 U.S. Embassy, Tashkent
 Concrete slab on-grade pouring for new parking spaces



If there is a conflict between the English version and Russian.

THE ENGLISH PERVAILS!